

SUPERFORM TRAY SYSTEM - Reusable impression holders in polycarbonate for edentulous and partially edentulous mouths.
System specifically designed for taking high precision impressions in the production of mobile dentures.
Applying the traditional systems of elaboration of the dentures, a perfect result can be achieved using Superform anatomical impression holders, equipped with tubercles behind the upper and lower molars to facilitate correct pressure on the gums, which is very important for a perfect fit of the dentures.
Only for professional dental use.

TECHNICAL FEATURES:

Material: Reusable polycarbonate that can be sterilized in a steam autoclave at 140°C.
IMPORTANT: The result of the process of sterilization is the duty and responsibility of the professional, who should control and verify this process in conformity with the following harmonized European Standard:
EN 554 (UNI EN ISO 554) Sterilization of medical devices. Method for validation and systematic control of steam sterilization.
The use of adhesives is unnecessary thanks to the presence of three systems of mechanical retention on the surface of the impression holder:

- Dotted surface
- Stabilizing projections
- Perforations

The careful design takes into consideration all the anatomical details of the gum arch.
Each product is hand finished and individually checked.

ADVANTAGES

The anatomical shape of the dental arch combined with the provision of tubercles behind the molars ensures a technically perfect impression for the 13 different jaw sizes, which as regards jaw impression holders, these reproduce the irregularities, sliding delicately around the spaces at the rear of the gums without irritating the palate.
The handle is specially designed by permit external manipulation by the professional without interfering with the lips of the patient.
With Superform, it is possible to achieve the accuracy of individual/anatomical impression holders without the cost of the individual impression holder.
Polycarbonate is a material that makes the products light and easy to manage and at the same time highly resistant to breakage and deformation.
Impression holders of the Superform line can be used with all types of materials for making impressions, but for best results we recommend the following materials:
Chromatic alginate, Kromalgin alginate, Protesil alginate and the Protesil/Prestige line of silicon.

TECHNOLOGY

A calliper is provided for making correct measurement of the space between the corners of the mouth of the patient or between the corners and any existing teeth. This makes it possible to select the most suitable impression holder for the patient more accurately and rapidly.

PACKAGING

Superform Tray System (Cod. 101024)

Kit containing:
13 lower moulds for edentulous mouths
7 upper moulds for edentulous mouths
4 moulds for partially edentulous mouths
1 steel calliper for making measurements

Superform Tray System COLOR (Cod. 101025)

Kit containing:
13 lower moulds for edentulous mouths (orange)
7 upper moulds for edentulous mouths (green)
4 moulds for partially edentulous mouths (red)
1 steel calliper for making measurements

The Superform Tray System kits contain 24 pieces that have been statistically selected to cover the widest possible range of cases of dental configuration of patients.
In the case of Superform Color, the differentiation by colours facilitates the choice of the mould needed.

CONSERVATION

It is advisable to store the product in a dry place.
The lot number is indicated on all packages. In communicating with the supplier, it is important to mention this information so as to make it possible to identify the lot involved promptly and correctly.

PACKING

Box containing 1 Superform Kit
Carton containing 5 kits

SUPERFORM TRAY SYSTEM - Porte-empreintes réutilisables en polycarbonates pour bouches édentulées et partiellement édentulées.

Système dessiné de manière spécifique pour une prise d'empreinte de très haute précision, dans la réalisation de prothèses mobiles.
En appliquant les systèmes traditionnels d'élaboration des prothèses, le résultat sera parfait grâce à l'utilisation des porte-empreintes anatomiques Superform, dotés de tubercules molaires arrière supérieurs et inférieurs pour faciliter la pression correcte sur les gencives, facteur extrêmement important pour l'adhérence parfaite de la prothèse.
Uniquement pour utilisation dentaire professionnelle.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES:

Matière: polycarbonates; réutilisable, pouvant être stérilisée en autoclave à vapeur à 140°C.
IMPORTANT: Le résultat du procédé de stérilisation est de la compétence et de la responsabilité du professionnel, qui devra garder sous contrôle et vérifier ce procédé conformément à la Norme Européenne normalisée suivante:
EN 554 (UNI EN ISO 554) Stérilisation des dispositifs médicaux. Méthode pour la validation et pour le contrôle systématique de la stérilisation à vapeur.
L'utilisation d'adhésifs est exclue grâce à la présence de trois systèmes de retenue mécanique dans la surface du porte-empreinte:

- Surface pointillée
- Proéminences stabilisatrices
- Percages

Minutieusement dessinés en considérant tous les détails anatomiques de l'arcade des gencives.
Finition manuelle et contrôle individuel de chaque article.

AVANTAGES

La forme anatomique des arcades dentaires, ainsi que les tubercules molaires arrière dont il est équipé, permettent une prise d'empreinte techniquement parfaite pour les 13 différentes mesures mandibulaires; en ce qui concerne les porte-empreintes maxillaires, ceux-ci reproduisent les irrégularités en glissant délicatement autour des espaces arrière de la gencive en évitant d'imiter le palais.
Le manche est particulièrement étudié pour permettre la manipulation extérieure par le professionnel en évitant en même temps les interférences avec les lèvres du patient.
Avec Superform, il est possible d'obtenir la précision du porte-empreinte individuel / anatomique, sans les coûts du porte-empreinte individuel.
Les polycarbonates sont une matière qui les rend légers et maniables et en même temps résistants et indéformables.
Les porte-empreintes de la ligne Superform peuvent être utilisés avec tous les types de matières d'empreintes mais, pour optimiser les résultats, nous recommandons l'utilisation des matières suivantes:
Alginate Chromatic, alginate Kromalgin più, alginates Protesil et la ligne de silicones Protesil/Prestige.

TECHNIQUE

Le compas est fourni pour mesurer correctement l'espace entre les coins de la bouche du patient ou bien entre les coins et la denture encore existante. Ceci permet la sélection du porte-empreinte indiqué pour le patient de manière plus précise et rapide.

CONDITIONNEMENT

Superform Tray System (Cod. 101024)

Ensemble contenant:
13 formes inférieures pour bouches édentulées
7 formes supérieures pour bouches édentulées
4 formes pour bouches partiellement édentulées
1 compas en acier pour la prise de la mesure

Superform Tray System COLOR (Cod. 101025)

Ensemble contenant:
13 formes inférieures pour bouches édentulées (orange)
7 formes supérieures pour bouches édentulées (vert)
4 formes pour bouches partiellement édentulées (rouge)
compas en acier pour la prise de la mesure
L'ensemble du Superform Tray System contient 24 pièces sélectionnées de manière statistique pour couvrir de manière ample tous les cas de conformation dentaire des patients.
Dans le cas de Superform color, la différenciation par couleur permet de sélectionner plus rapidement la forme désirée.

CONSERVATION:

Nous conseillons de conserver le produit dans un endroit sec.
Le numéro de lot est spécifié dans tous les conditionnements, en cas de communications au fournisseur, il est important de citer cette information afin d'identifier de manière correcte et rapide le lot entier signalé.

EMBALLAGE

Boîte Ensemble 1 Superform Kit
Carton contenant 5 ensembles

SUPERFORM TRAY SYSTEM - Portaimpronte riutilizzabili in policarbonato per bocche edentule e parzialmente edentule
Sistema specificamente disegnato per una presa d'impronta di altissima precisione, nella realizzazione di protesi mobili.
Applicando i sistemi tradizionali di elaborazione delle protesi, si raggiunge un perfetto risultato utilizzando i portaimpronte anatomici Superform, i quali sono dotati di tubercoli retromolari superiori e inferiori per facilitare la corretta pressione sulle gengive, fattore molto importante per una perfetta aderenza della protesi.
Solo per uso dentistico professionale.

CARATTERISTICHE TECNICHE:

Materiale: policarbonato: riutilizzabile e sterilizzabile in autoclave a vapore a 140 °C.
IMPORTANTE: Il risultato del processo di sterilizzazione è compito e responsabilità del professionista, il quale deve tenere sotto controllo e verificare tale processo in conformità alla seguente Norma Europea armonizzata:
EN 554 (UNI EN ISO 554) Sterilizzazione dei dispositivi medici. Metodo per la convalida e per il controllo sistematico della sterilizzazione a vapore.
E escluso l'uso di adesivi grazie alla presenza di tre sistemi di ritenzione meccanica nella superficie del portaimpronta:

- Superficie punteggiata
- Prominenze stabilizzanti
- Forature

Accuratamente disegnati considerando tutti i dettagli anatomici dell'arco gengivale.
Rifinitura manuale e controllo individuale di ciascun articolo.

VANTAGGI

La forma anatomica delle arcate dentali congiunta alla dotazione di tubercoli retromolari consente una presa d'impronta tecnicamente perfetta per le 13 differenti misure mandibolari; mentre per quanto riguarda i portaimpronte mascellari, questi riproducono le irregolarità scorrendo delicatamente intorno agli spazi posteriori della gengiva evitando di irritare il palato
Il manico è appositamente studiato per permettere la manipolazione esterna da parte del professionista evitando al tempo stesso interferenze con le labbra del paziente.
Con Superform si raggiunge la precisione del portaimpronta individuale/anatomico, senza i costi del portaimpronta individuale.
Il policarbonato è un materiale che li rende leggeri e maneggevoli e nel contempo molto resistenti e indeformabili.
I portaimpronte della linea Superform possono essere utilizzati con tutti i tipi di materiali d'impronta, ma per ottimizzare i risultati è raccomandabile l'uso dei seguenti materiali: Alginate Cromatic, alginato Kromalgin più, alginati Protesil e la linea di siliconi Protesil/Prestige.

TECNICA

Il compasso è fornito per misurare correttamente lo spazio tra gli angoli della bocca del paziente oppure tra gli angoli e la dentatura ancora esistente. Questo permette la selezione del portaimpronta adeguato al paziente in maniera più precisa e veloce.

CONFEZIONE

Superform Tray System (Cod. 101024)

Kit contenente:
13 forme inferiori per edentuli
7 forme superiori per edentuli
4 forme per bocche parzialmente edentule
1 compasso in acciaio per la presa della misura

Superform Tray System COLOR (Cod. 101025)

Kit contenente:
13 forme inferiori per edentuli (arancione)
7 forme superiori per edentuli (verdi)
4 forme per bocche parzialmente edentule (rossi)
1 compasso in acciaio per la presa della misura
Il kit del Superform Tray System contiene 24 pz statisticamente selezionati per coprire la più ampia casistica della conformazione dentale dei pazienti.
Nel caso del Superform color, la differenziazione per colore permette di selezionare più rapidamente la forma desiderata.

CONSERVAZIONE:

È consigliabile conservare il prodotto in luogo asciutto.
Il numero di lotto è specificato in tutte le confezioni. In caso di segnalazioni al fornitore, è importante citare questa informazione onde individuare in maniera corretta e veloce l'intero lotto segnalato.

IMBALLO

Scatola da 1 Kit Superform
Cartone contenente 5 kits

SUPERFORM TRAY SYSTEM - Cubetas autoclavables en policarbonato para toma de impresiones en bocas edéntulas o parcialmente edéntulas

Sistema específicamente diseñado para una toma de impresiones de altísima precisión, en la realización de prótesis móviles.

Aplicando los sistemas tradicionales de elaboración de las prótesis, se puede lograr un perfecto resultado utilizando las cubetas anatómicas Superform, las cuales son dotadas de tubérculos retromolares superiores e inferiores que ejercen una correcta presión en las encías, factor muy importante para lograr una perfecta adherencia de la prótesis.

Producto para uso exclusivamente profesional.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS:

Material: policarbonato: reutilizable y esterilizable en autoclave a vapor a 140 °C.

IMPORTANTE: El resultado del proceso de esterilización es tarea y responsabilidad del profesional, el cual debe tener bajo control y verificar tal proceso en conformidad a la siguiente Norma Europea Armonizada:

EN 554 (UNI EN ISO 554) Esterilización de los dispositivos médicos. Método para la validación y para el control sistemático de la esterilización a vapor.

No es necesario el uso de adhesivos gracias a la presencia de tres sistemas de retención mecánica en la superficie de la cubeta:

- Superficie punteada
- Prominencias estabilizantes
- Perforaciones

Las cubetas Superform son cuidadosamente diseñadas considerando todos los detalles anatómicos de la arcada dental.

Acabado manual y control individual de cada pieza.

VENTAJAS

La forma anatómica del las arcadas dentales además de la dotación de tubérculos retromolares, permite una toma de impresión técnicamente perfecta para las 13 distintas medidas maxilares; además, las cubetas de la arcada superior reproducen las irregularidades naturales deslizando delicadamente alrededor de los espacios posteriores de la encía, sin causar irritaciones en el paladar. El mango es especialmente estudiado para permitir la manipulación al externo de la boca del paciente por parte del profesional, evitando al mismo tiempo interferencias con los labios del mismo.

Con Superform se logra la precisión de la cubeta anatómica individual, sin el costo de la cubeta individual.

El policarbonato es un material que hace la cubeta liviana, manejable y al mismo tiempo resistente e indeformable.

Las cubetas de la línea Superform pueden ser utilizadas con todos los tipos de materiales de impresión, pero para optimizar los resultados, se recomienda el uso de los siguientes materiales:

Alginato Cromatic, alginato Kromalgin più, alginatos Protesil y la línea de siliconas Protesil/Prestige.

TECNICA

El compás es suministrado para medir correctamente el espacio entre los ángulos de la boca del paciente o, en el caso de bocas parcialmente edéntulas, el espacio entre los ángulos y la dentadura todavía existente. Este permite la selección de la cubeta adecuada al paciente en una manera más precisa y veloz.

PRESENTACION

Superform Tray System (Cod. 101024)

13 formas inferiores para edéntulos

7 formas superiores para edéntulos

4 formas para bocas parcialmente edéntulas

Compás en acero para la toma de la impresión

Superform Tray System COLOR (Cod. 101025)

13 formas inferiores para edéntulos (naranja)

7 formas superiores para edéntulos (verde)

4 formas para bocas parcialmente edéntulas (rojo)

Compás en acero para la toma de la impresión

El kit del Superform Tray System contiene 24 piezas estadísticamente seleccionadas para cubrir la más amplia casística de la conformación dental de los pacientes.

En el caso del Superform COLOR, la diferenciación por color permite la selección de la forma deseada más rápidamente.

CONSERVACION:

Es aconsejable conservar el producto en lugar seco.

El número del lote está especificado en cada kit. En caso de señalizaciones al proveedor, es importante citar esta información con el fin de localizar en modo correcto y veloz el lote señalado.

EMPAQUE

Caja con 1 Kit Superform

Cartón con 5 kits

SUPERFORM TRAY SYSTEM. Wiederverwendbare Abdruckträger aus Polykarbonat für zahnlose oder teilweise zahnlose Münder.

Extra entworfenes System zur Abdrucknahme von höchster Präzision in der Verwirklichung von beweglichen Zahnprothesen.

Bei der Verwendung von herkömmlichen Bearbeitungssystemen der Prothesen erreicht man ein perfektes Ergebnis, indem man die anatomischen Abdruckträger Superform verwendet, die mit oberen und unteren retromolaren Tuberkeln versehen sind, um den korrekten Druck auf das Zahnfleisch zu erleichtern, ein sehr wichtiger Faktor für ein korrektes Haften der Prothese.

Nur für professionellen, zahnärztlichen Gebrauch.

TECHNISCHE MERKMALE:

Material: Polykarbonat: wiederverwendbar und sterilisierbar in Autoklav unter Dampf bei 140°C.

WICHTIG: Das Ergebnis des Sterilisierungsvorgangs ist Aufgabe und Verantwortung des Professionisten, der kontrollieren und prüfen muß, daß dieser Vorgang gemäß den folgenden, harmonisierten europäischen Normen erfolgt: EN 554 (UNI EN ISO 554) Sterilisierung der ärztlichen Apparate. Methode für die Bestätigung und für die systematische Kontrolle der Dampfsterilisierung.

Die Verwendung von Klebstoffen ist dank der Anwesenheit von drei Systemen der mechanischen Zurückhaltung auf der Oberfläche des Abdruckträgers ausgeschlossen:

- Punktierte Oberfläche
- Stabilisierende Vorsprünge
- Bohrungen

Sorgfältig entworfen, wobei alle anatomischen Details des Zahnfleischbogens berücksichtigt wurden.

Manuelle Feinbearbeitung und individuelle Kontrolle jedes Artikels.

VORTEILE:

Die anatomische Form der Zahnbogen zusammen mit der Ausstattung der retromolaren Tuberkeln ermöglicht eine technisch perfekte Abdrucknahme für die 13 unterschiedlichen Unterkiefergrößen; während, was die Abdruckträger des Oberkiefers betrifft, diese die Unregelmäßigkeiten wiedergeben, indem delikat um die hinteren Freiräume des Zahnfleischs gefahren wird, um ein Reizen des Gaumens zu verhindern.

Der Griff wurde eigens so entworfen, um eine äußere Handhabung von seiten des Professionisten zu ermöglichen, wobei gleichzeitig Interferenzen mit den Lippen des Patienten verhindert werden.

Mit Superform erzielt man die Präzision des individuellen/anatomischen Abdruckträgers, ohne die Kosten eines individuellen Abdruckträgers.

Das Polykarbonat ist ein Material, daß diese leicht und handlich und gleichzeitig sehr resistent und unverformbar macht.

Die Abdruckträger der Linie Superform können mit allen Arten von Abdruckmaterial verwendet werden, aber um die Ergebnisse zu verbessern, ist der Gebrauch von folgenden Materialien empfehlenswert:

Cromatic Alginat, Kromalgin Alginat +, Protesil Alginat und die Linie der Silikone Protesil/Prestige.

TECHNIK

Der Zirkel wird dazu geliefert, um den Freiraum zwischen den Mundwinkeln des Patienten oder den Winkeln und dem noch existierenden Gebiß genau zu messen. Dies ermöglicht die Wahl des für den Patienten geeigneten Abdruckträgers auf genaue und schnelle Art und Weise.

PACKUNG

Superform Tray System (Cod. 101024)

13 untere Abdruckträger für Zahnlose

7 obere Abdruckträger für Zahnlose

4 Abdruckträger für teilweise zahnlose Münder

1 Stahlzirkel zum Abmessen

Superform Tray System COLOR (Cod. 101025)

13 untere Abdruckträger für Zahnlose (orange)

7 obere Abdruckträger für Zahnlose (grün)

4 Abdruckträger für teilweise zahnlose Münder (rot)

1 Stahlzirkel zum Abmessen

Das Kit des Superform Tray Systems enthält 24 Stk., statistisch selektioniert, um die breiteste Kasuistik der Zahnkonformation der Patienten abzudecken.

Im Falle von Superform color ermöglicht die Differenzierung nach Farbe, die gewünschte Form schneller zu wählen.

AUFBEWAHRUNG:

Das Produkt muß an einem trockenen Ort aufbewahrt werden.

Die Postenzahl wird auf allen Packungen angegeben. Im Falle von Signalisierungen an den Lieferanten ist es wichtig, diese Informationen anzugeben, um den gesamten, signalisierten Posten korrekt und schnell bestimmen zu können.

VERPACKUNG

Kit Superform Schachtel

Schachtel mit 5 Kits

SUPERFORM TRAY SYSTEM – Moldeiras reutilizáveis em policarbonato para bocas edentulas ou parcialmente edentulas (desdentadas).

Sistema desenhado especificamente para a execução de impressões de alta precisão, para a realização de próteses removíveis.

Aplicando os sistemas tradicionais de elaboração das próteses, alcança-se um resultado perfeito utilizando moldeiras anatómicas Superform, as quais, são dotadas de tubérculos retromolares superiores e inferiores para facilitar uma pressão correcta das gengivas, factor muito importante para uma boa adaptação das próteses.

Só para uso profissional.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS:

Material: policarbonato: reutilizável e esterilizável em autoclave a vapor a 140 °C.

IMPORTANTE: O resultado do processo de esterilização é da responsabilidade do profissional, o qual se deve manter sob controlo e verificar esse processo em conformidade com a seguinte Norma Europeia harmonizada:

EN 554 (UNI ISO 554) Esterilização dos dispositivos médicos. Método para validação e para controlo sistemático da esterilização a vapor.

É excluído o uso de adesivos graças à presença de três sistemas de retenção mecânica na superfície da moldeira:

- Superfície pontilhada
- Proeminências estabilizadoras
- Orifícios

Cuidadosamente desenhadas considerando todos os detalhes anatómicos do arco gengival.

Acabamento manual e controlo individual de cada moldeira.

VANTAGENS

A forma anatómica das arcadas dentárias em conjunto com a existência de tubérculos retromolares, permite uma execução do molde tecnicamente perfeito para as 13 diferentes medidas mandibulares; enquanto que, no que respeita as moldeiras maxilares, estas reproduzem as irregularidades escorrendo delicadamente em redor dos espaços dentários da gengiva evitando assim irritar o palato.

A pega foi estudada propositadamente para permitir a manipulação externa pelo profissional, evitando ao mesmo tempo interferências com os lábios do paciente.

Com Superform atinge-se a precisão da moldeira individual/anatómica, sem os custos inerentes da moldeira individual.

O policarbonato é um material que torna as moldeiras leves e manuseáveis, e ao mesmo tempo muito resistentes e indeformáveis.

As moldeiras da linha Superform podem ser utilizados com todos os tipos de materiais para impressão, mas para se optimizarem os resultados é recomendável o uso dos seguintes materiais:

Alginato Cromatic, alginato Kromalgin più, alginatos Protesil e a linha de silicones Protesil/Prestige.

TÉCNICA

O compasso é fornecido para medir correctamente o espaço entre os ângulos da boca do paciente ou entre os ângulos e os dentes naturais existentes. Isto permite a selecção da moldeira adequada ao paciente de um modo mais preciso e rápido.

EMBALAGEM

Superform Tray System (Cod. 101024)

13 formas inferiores para edentulos totais

7 formas superiores para edentulos totais

4 formas p/ bocas parcialmente edentulas

1 compasso em aço para efectuar as medições

Superform Tray System COLOR (Cod. 101025)

Kit contendo:

13 formas inferiores para edentulos totais (côr-de-laranja)

7 formas superiores para edentulos totais (verdes)

4 formas p/ bocas parcialmente edentulas (vermelhas)

1 compasso em aço para efectuar as medições

O kit de Superform Tray System contém 24 unidades estatisticamente seleccionadas para abranger o mais amplo número de casos de configuração da arcada dentária dos pacientes.

No caso de Superform color, a diferenciação por cores permite seleccionar mais rapidamente a forma desejada.

CONSERVAÇÃO:

É aconselhável conservar o produto num local seco.

O número do lote encontra-se especificado em todas as embalagens. Em caso de reclamações ao fornecedor, é importante citar esta informação de modo a detectar de modo correcto e rápido todo o lote assinalado.

EMBALAGEM

Caixa Kit Superform

Cartão com 5 kits